

**PERIÓDICO NOTICIOSO Y DEFENSOR DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO**

PERIÓDICO DE LA TARDE

Gratos á ese reconocimiento, cumplimos dar á conocer de nuestros lectores







**CARNE y QUINA**  
El Alimento más reparador, más el más energético.

## VINO AROUD CON QUINA

Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS SOLUBLES DE LA CARNE

CARNE y QUINA son los elementos que entran en la composición de este potente reparador de las fuerzas vitales, de este fortificante por excelencia. De un gusto sumamente agradable, es soberano contra la Anemia y el Apocismo, en las Calenturas y considerables, contra las Diarreas y las Afecciones del Estómago y los Intestinos. Cuando se trata de despertar el apetito, asegurar las digestiones, reparar las fuerzas, enriquecer la sangre, entonces el organismo y el poder de la Anemia y las epidemias provocadas por los calores, no se conocen nada superior al vino de Quina de AROUD.

Por mayor, en París, en casa de J. FERRÉ, farmacéutico, 102, rue Richelieu, Succesor de AROUD.

SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS.

**EXIJASE el nombre y la firma AROUD**

## INJECTION BROU

Higiénica, Infalible y Preservativa

La única que cura los flujos recientes o crónicos, sin el auxilio de otro medicamento. Se vende en las principales boticas del universo. (Exigir el método). 30 años de éxito.

Paris, en casa de J. FERRÉ, pharmacien, successeur de BROU, rue Richelieu, 102.

**CARNE, HIERRO y QUINA**  
El Alimento más fortificante unido a los Tónicos más reparadores.

## VINO FERRUGINOSO AROUD

Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS DE LA CARNE

CARNE, HIERRO y QUINA: Diez años de éxito continuado y las afirmaciones de todas las eminencias médicas prueban que esta asociación de la Carne, el Hierro y la Quina constituye el reparador más energético que se conoce para curar: la Clorosis, la Anemia, las Menstruaciones dolorosas, el Empeoramiento y la Alteración de la Sangre, el Raquitismo, las Afecciones nerviosas y escrófulas, etc. El vino Ferruginoso de AROUD es, en efecto, el único que reúne todo lo que entona y fortalece los órganos, regulariza la coordinación y aumenta considerablemente las fuerzas e infunde a la sangre empujando y descolorida: el vigor, la coloración y la Energía vital.

Por mayor, en París, en casa de J. FERRÉ, farmacéutico, 102, rue Richelieu, Succesor de AROUD.

SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS.

**EXIJASE el nombre y la firma AROUD**

## COLEGIO "JOSÉ PEDRO VARELA"

EN PAYSANDU

Directora: SEÑORITA DEOLINDA MARTINS

En este acreditado establecimiento sito en Paysandú, calle 13 de Julio 241, se reciben niñas en calidad de pensionistas y medias pensionistas a precios convencionales.

En sus aulas se cursa estudios hasta la 9ª clase del programa vigente en las Escuelas Públicas, y se enseñan el francés, el solfeo y la ejecución al piano.

Tiene también una clase de labores a cargo de la Sta. Teodolinda S. Martins.

AGENCIA MENSAGERIAS FLUVIALES DE MARIANO SUAREZ  
Desachante de Aduana, -Consignatari y Comisionista en general.  
-Calle 33 Núm 28-

**LA PLATENSE**  
FOLILLA COMPANIA LIMITADA  
LINEA DEL URUGUAY Y DEL PLATA  
ITINERARIO

Vapor Oriental MINERVA  
Capitan Enrique Bolland—  
Sube Domingos, baja Miércoles.

Vapor Oriental COSMOS,  
capitan Leonardo Cerizola  
—Sube Jueves, baja Domingo.

Vapor Argentino EOLO—  
Capitan J. Murray—Sale los  
Martes, Jueves y Sábados  
de Buenos Aires para Montevideo y regresa los Lunes Miércoles y Viernes.

Vapor Argentino YERBA  
Capitan Jose Gavazzo hace  
servicio diario entre este  
puerto y Gualeguaychú.

Vapores para carga solamente: Vulcano, Only y Delta, sin día fijo y los veleros Blógenes, Pitágoras, Poseidon, Artemisa, Ipané y Santiago Cabral, remodelados por los vapores Tesco y Perseo.

Pasajes y fletes de carga sin competencia.  
Agencia: 25 de Mayo 69.  
Juan Carlos Mendoza.

NOTA—Próximamente entrarán en carrera los espléndidos vapores Saturno y Venus completamente remodelados.

La Purísima que cura las PILDORAS DEL DOCTOR

## DEHAUT

DE PARIS

no titubeen en purgarse, cuando lo necesitan. No temen el asco ni el cansancio, porque, contra lo que sucede con los demás purgantes, este no obra bien sino cuando se toma con buenos alimentos y bebidas fortificantes, cual el vino, el café, el té. Cada cual escoge, para purgarse, la hora y la comida que mas le convienen, según sus ocupaciones. Como el cansancio que la purga ocasiona queda completamente anulado por el efecto de la buena alimentación empleada, uno se decide fácilmente a volver a empezar cuantas veces sea necesario.

**ITALALU RUGUAYO**  
Calle Canelones entre Ituzaiungo y Artigas  
MEDIA CUADRA AL ESTE DEL

## HOTEL DEL TEATRO

El que suscribe se hace un deber de comunicar a sus relaciones y al público que ha establecido un Almacén y despacho de bebidas con el nombre y en el paraje arriba citados, y con ese motivo espera la protección de todos a quienes garantiza un servicio esmerado, artículos de primera calidad y la mayor moderación en los precios.


Acudan y se convencerán de que mi casa puede merecer como pocas el lema aquel de

NES KONERBA  
L BONGIOR

## GANADO EN VENTA

En el Arroyo Negro, departamento de Paysandú se venden 1400 reses más o menos de ganado de cría, en estado immejorable, con 10 por oja a 12 oja de novillos y toros.

Para ver el ganado y tratar ocurrase a D. Juan Aelli, estancia del Anado General Borges.



## Casas en venta

Por ausen arso su dueño de la localidad se vende las tres fincas pertenecientes a Doña Justa de Bivada.

Se venderán cada una por separado, o dra dos, ó las tres en conjunto, a gusto de los con pradores.

Situación céntrica y pintoresca.  
Tusos perfectos.  
Precios módicos.  
PARA TRATAR CALLE FLORIDA ESQUINA SALTO

ADMINISTRACION DPTAL. DE CORREOS  
Ea oficina hace saber al comercio y al público, que a partir del 1º de Julio próximo, regirá la siguiente—  
TARIFA DE GIROS POSTALES

| De     | Para    | Tarifa  |
|--------|---------|---------|
| 1.00   | 11.00   | 10.00   |
| 11.00  | 21.00   | 20.00   |
| 21.00  | 31.00   | 30.00   |
| 31.00  | 41.00   | 40.00   |
| 41.00  | 51.00   | 50.00   |
| 51.00  | 61.00   | 60.00   |
| 61.00  | 71.00   | 70.00   |
| 71.00  | 81.00   | 80.00   |
| 81.00  | 91.00   | 90.00   |
| 91.00  | 101.00  | 100.00  |
| 101.00 | 111.00  | 110.00  |
| 111.00 | 121.00  | 120.00  |
| 121.00 | 131.00  | 130.00  |
| 131.00 | 141.00  | 140.00  |
| 141.00 | 151.00  | 150.00  |
| 151.00 | 161.00  | 160.00  |
| 161.00 | 171.00  | 170.00  |
| 171.00 | 181.00  | 180.00  |
| 181.00 | 191.00  | 190.00  |
| 191.00 | 201.00  | 200.00  |
| 201.00 | 211.00  | 210.00  |
| 211.00 | 221.00  | 220.00  |
| 221.00 | 231.00  | 230.00  |
| 231.00 | 241.00  | 240.00  |
| 241.00 | 251.00  | 250.00  |
| 251.00 | 261.00  | 260.00  |
| 261.00 | 271.00  | 270.00  |
| 271.00 | 281.00  | 280.00  |
| 281.00 | 291.00  | 290.00  |
| 291.00 | 301.00  | 300.00  |
| 301.00 | 311.00  | 310.00  |
| 311.00 | 321.00  | 320.00  |
| 321.00 | 331.00  | 330.00  |
| 331.00 | 341.00  | 340.00  |
| 341.00 | 351.00  | 350.00  |
| 351.00 | 361.00  | 360.00  |
| 361.00 | 371.00  | 370.00  |
| 371.00 | 381.00  | 380.00  |
| 381.00 | 391.00  | 390.00  |
| 391.00 | 401.00  | 400.00  |
| 401.00 | 411.00  | 410.00  |
| 411.00 | 421.00  | 420.00  |
| 421.00 | 431.00  | 430.00  |
| 431.00 | 441.00  | 440.00  |
| 441.00 | 451.00  | 450.00  |
| 451.00 | 461.00  | 460.00  |
| 461.00 | 471.00  | 470.00  |
| 471.00 | 481.00  | 480.00  |
| 481.00 | 491.00  | 490.00  |
| 491.00 | 501.00  | 500.00  |
| 501.00 | 511.00  | 510.00  |
| 511.00 | 521.00  | 520.00  |
| 521.00 | 531.00  | 530.00  |
| 531.00 | 541.00  | 540.00  |
| 541.00 | 551.00  | 550.00  |
| 551.00 | 561.00  | 560.00  |
| 561.00 | 571.00  | 570.00  |
| 571.00 | 581.00  | 580.00  |
| 581.00 | 591.00  | 590.00  |
| 591.00 | 601.00  | 600.00  |
| 601.00 | 611.00  | 610.00  |
| 611.00 | 621.00  | 620.00  |
| 621.00 | 631.00  | 630.00  |
| 631.00 | 641.00  | 640.00  |
| 641.00 | 651.00  | 650.00  |
| 651.00 | 661.00  | 660.00  |
| 661.00 | 671.00  | 670.00  |
| 671.00 | 681.00  | 680.00  |
| 681.00 | 691.00  | 690.00  |
| 691.00 | 701.00  | 700.00  |
| 701.00 | 711.00  | 710.00  |
| 711.00 | 721.00  | 720.00  |
| 721.00 | 731.00  | 730.00  |
| 731.00 | 741.00  | 740.00  |
| 741.00 | 751.00  | 750.00  |
| 751.00 | 761.00  | 760.00  |
| 761.00 | 771.00  | 770.00  |
| 771.00 | 781.00  | 780.00  |
| 781.00 | 791.00  | 790.00  |
| 791.00 | 801.00  | 800.00  |
| 801.00 | 811.00  | 810.00  |
| 811.00 | 821.00  | 820.00  |
| 821.00 | 831.00  | 830.00  |
| 831.00 | 841.00  | 840.00  |
| 841.00 | 851.00  | 850.00  |
| 851.00 | 861.00  | 860.00  |
| 861.00 | 871.00  | 870.00  |
| 871.00 | 881.00  | 880.00  |
| 881.00 | 891.00  | 890.00  |
| 891.00 | 901.00  | 900.00  |
| 901.00 | 911.00  | 910.00  |
| 911.00 | 921.00  | 920.00  |
| 921.00 | 931.00  | 930.00  |
| 931.00 | 941.00  | 940.00  |
| 941.00 | 951.00  | 950.00  |
| 951.00 | 961.00  | 960.00  |
| 961.00 | 971.00  | 970.00  |
| 971.00 | 981.00  | 980.00  |
| 981.00 | 991.00  | 990.00  |
| 991.00 | 1001.00 | 1000.00 |

A la vez se llama la atención sobre la notable rebaja que se hace en los derechos de los giros mayores de 101 pesos.

Independencia, Junio 12 de 1893.

T. VILA GOMENSORO.

MENSAGERIAS FLUVIALES del PLATA  
COMPANIA NACIONAL DE NAVIGACION  
Linea del Uruguay

El vapor paquete oriental

## HELIOS

Capitan: D. CLIMACO BECKAR  
SIN COMPETENCIA EN TRATO SERVICIO Y VELOCIDAD

Sube todos los Martes  
Baja todos los Viernes

Con escala en Buenos Aires y todos los puertos Uruguayos y Argentinos del litoral.

El vapor paquete oriental

## MONTVIDEO

Capitan: J. JOSÉ PESCIO  
Sube todos los Sábados  
Baja todos los Martes

Con escala en Buenos Aires y todos los puertos Uruguayos y Argentinos.

Toca en Dolores

Vapor paquete oriental

## LABRADOR

Capitan: MIGUEL FALCA  
Sube todos los Miércoles  
Baja todos los Sábados

Toca como todos los otros vapores en BUENOS AIRES, tanto de subida como de bajada, y además toca en la Colonia tanto a la ida como a la vuelta, admitiendo carga, pasajeros y encomiendas como los demás.

Vapor paquete argentino

## AGUILA

Capitan: EUGENIO CREACK  
Servicio diario entre este puerto y Gualeguaychú

Es el vapor más cómodo en esta carrera

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Los Señores pasajeros que desean viajar por los vapores de las MENSAGERIAS FLUVIALES DEL PLATA, que son los vapores más nuevos más baratos y de mejor servicio de los rios de ben tomar sus boletos de pasajes en la—  
Agencia de vapores llamada Mensagerias Fluviales a vapor—  
—la verdadera—  
Calle 25 de Mayo esquina a Minas—  
Teléfono 114 Unión 20

NICOLAS CANEPA  
Despachante de Aduana

NOTA—La misma casa cuenta con chatas cómodas y un polerero y rápido remolcador para servicios especiales

AGENCIA DE LA PRENSA y centro de suscripción y representaciones mercantiles

DIRECTOR Y PROPIETARIO  
ADOLFO VAZQUEZ GOMEZ

CALLE TREINTA Y TRES NÚM. 236  
MONTEVIDEO

Este centro admite suer conés y avso para las publicaciones diarias y periódicas del extranjero, de la capital y departamentos, sirve y todo edico de libros, y tiene que venga acompañado del importe y se encarga de acmód de gacetas, reclamos etc.

Se hacen reseñas de fábricas e inauguraciones de establecimientos, dándose noticias de antigüas y nuevas industrias y de todo invento útil

—Escriben juicios respecto a obras científicas artísticas y literarias.

Admite, también, esta Agencia a su cargo.

—Delegaciones de compañías de seguros.—Correcciones, correcciones y operaciones de compra y venta.—Servicio de colaboración inédita y de correspondencias, tanto financieras como políticas y comerciales.

Nonorarios módicos.—Facilidades para el pago

## ENFERMEDADES ESTOMAGO PASTILLAS Y POLVOS PATERSON

en BENUTIO y MAGRESIA

Recomendados contra las Afecciones del Estómago, Falta de Apetito, Digestiones laboriosas, Acidias, Vómitos, Eructos, y Obesidad; regularizan las Funciones del Estómago y de los Intestinos.

Exigir en el rotulo el firma de J. PATERSON.

AG. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

## POBREZA DE LA SANGRE VINO DE BELLINI

en QUINA y COLUMBO

Contra el Empeoramiento de la sangre, Coras palidas, Calenturas, Fiebres y Nerviosos; servios a las Personas debiles por edad, calenturas o excoos.

Exigir en el rotulo el firma de J. PATERSON.

AG. DETHAN, Farmacéutico en PARIS



**AVISOS**

En la Estancia La Palmera, Avda. rias Grande, Departamento de Rio Negro hay en venta, a precios módicos, toros puros y mestizos de las razas Durham y Hereford

También hay poltrones puros y mestizos de la raza de carteras

Dirigirse al señor don Guillermo Young en este establecimiento

ANIMO ET FIDE  
COMPANIA NACIONAL DE NAVIGACION A VAPOR  
LINEA DEL URUGUAY  
ITINERARIO EN NAVIGACION

El vapor paquete argentino

## RIVADAVIA

Capitan: Juan Wuensovieth  
Sube todos los Jueves  
Baja todos los Domingos

El vapor paquete argentino

## COMERCIO

Capitan: José Delfino  
Sube todos los domingos  
Baja todos los miércoles

Estos vapores hacen escala en todos los puertos orientales y argentinos—Los derechos consulares por la carga que se remita a puertos argentinos a cobrarla solo la mitad de lo que cobra en patria mandarla por los otros vapores establecidos hoy

Los señores pasajeros que desean viajar en les de esta Compañia, como los interesados en mandar a recibir cargas y encomiendas, deben tomar sus boletos u órdenes respectivos en la atigua Agencia

MENSAGERIAS FLUVIALES A VAPOR—la legal—  
de Mariano Suarez.  
Calle 33 núm 28 Teléfono núm 5

NOTA—La misma casa cuenta con varios vapores de carga que navegan sin día fijo entre Montevideo y Salto con escala en todos los puertos.—tiene además cómodas chatas y embarcaciones para el servicio de cargas, encargando a los señores pasajeros, transacciones de aduana, con tarifas y comisiones en general.

CUSTODIO S. SILVA  
PROCURADOR

Ofrece al público sus servicios profesionales bajo la dirección del Dr. Franklyn Bayley, y bogado establecido en esta villa.

Escritorio—Calle 25 de Mayo Núm. 34